

Raiffeisenkasse Untervinschgau Genossenschaft
Hauptsitz:
Naturns
I-39025 Naturns
Hauptstrasse 12
Tel. 0473 / 671671
Fax 0473 / 667717
e-mail: rk.untervinschgau@raiffeisen.it
PEC: pec08157@raiffeisen-legalmail.it



Geschäftsstellen:

Kastelbell
I-39020 Kastelbell-Tschars
Staatsstrasse 5

Tschars
I-39020 Kastelbell-Tschars
Hauptstrasse 15

Schnals
I-39020 Schnals
Unser Frau 84

Informationsmitteilung im Sinne der Artt. 13 und 14 der europäischen Datenschutz-Grundverordnung Nr. 679/2016

Im Sinne der oben angeführten Verordnung informieren wir Sie hiermit über die Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten, welche **im Zusammenhang mit Ihrer Kandidatur zum Mitglied des Verwaltungsrates/Aufsichtsrates** unserer Bank erfolgt.

(Quelle der Daten, Zweck und Rechtsgrundlage der Verarbeitung)

Ihre personenbezogenen Daten werden bei Ihnen und gelegentlich auch bei Dritten erhoben und für jene Zwecke verarbeitet, die eng mit der Kandidatur zum Mitglied des Verwaltungsrates/Aufsichtsrates und mit den Verpflichtungen verbunden sind, die sich für uns aus Gesetzen, Verordnungen, EU-Bestimmungen und aufsichtsrechtlichen Bestimmungen ergeben. Entsprechend erfolgt die Verarbeitung zur Erfüllung von vertraglichen und gesetzlichen Verpflichtungen.

Gleichzeitig verarbeiten wir Ihre personenbezogenen Daten auch zur Wahrung von berechtigten Interessen, z.B. im Zuge der Videoüberwachung oder zur Kontrolle der Zutritte.

Ohne Ihr Einverständnis zur Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten, ist eine Verwaltung Ihrer Kandidatur zum Mitglied des Verwaltungsrates/Aufsichtsrates nicht möglich.

(Art der verarbeiteten Daten - Datenkategorien)

Im Normalfall verarbeiten wir im Zusammenhang mit Ihrer Kandidatur zum Mitglied des Verwaltungsrates/Aufsichtsrates nur personenbezogene Daten (z.B. Bestandsdaten, Kontaktdaten, Vertragsdaten wie z.B. Name, Adresse, Geburtsdaten, Steuernummer, Daten über erworbene Qualifikationen usw.).

Es kann vorkommen, dass wir hinsichtlich der mit Ihrer Kandidatur zum Mitglied des Verwaltungsrates/Aufsichtsrates zusammenhängenden Verpflichtungen in den Besitz von Daten gelangen, die das Gesetz als „besonders“ einstuft (it. "categorie particolari di dati personali", ehemals „sensible Daten“). Es handelt sich dabei um Daten, die auf Ihren Gesundheitszustand, die Mitgliedschaft in einer Gewerkschaft oder Partei, die religiöse oder philosophische Überzeugung, das Sexualleben oder die sexuelle Orientierung und die ethnische Herkunft schließen lassen. Gleichzeitig kann es vorkommen, dass wir Kenntnis von Gerichtsdaten, auch strafrechtlicher Natur, erhalten.

Für die Verarbeitung dieser Daten bedarf es laut Gesetz einer gesonderten, schriftlichen Einwilligung Ihrerseits, wie sie im beiliegenden Vordruck vorgesehen ist.

(Art der Datenverarbeitung und Sicherheitsmaßnahmen)

Die Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten erfolgt für die oben genannten Zwecke händisch oder elektronisch und jedenfalls unter Einhaltung sämtlicher organisatorischer und technischer Sicherheitsmaßnahmen, sodass die Sicherheit und Vertraulichkeit der Daten gewährleistet ist. Wir gewährleisten im Sinne der gesetzlichen Bestimmungen, dass die Verarbeitung der personenbezogenen und besonderen Daten unter Beachtung der Rechte,



Grundfreiheiten und der Würde des Betroffenen, im Besonderen in Bezug auf die Privatsphäre, die persönliche Identität und das Recht auf Schutz der personenbezogenen Daten, vorgenommen wird. Die Verarbeitung erfolgt durch unsere Mitarbeiter, die von den personenbezogenen Daten Kenntnis erlangen, und hierfür explizit beauftragt sowie entsprechend instruiert wurden.

Aufbewahrungszeit

Ihre Daten werden gemäß den gesetzlichen Aufbewahrungs- und Dokumentationspflichten im Sinne der arbeitsrechtlichen, aufsichtsrechtlichen, steuerrechtlichen und zivilrechtlichen Vorgaben aufbewahrt. Im Zusammenhang mit der Speicherdauer wird darauf hingewiesen, dass die ordentliche Verjährung gemäß Art. 2946 ZGB zehn Jahre beträgt und entsprechend eine Löschung der Daten frühestens nach Ablauf der Verjährungsfristen erfolgt.

Weitergabe der Daten an Dritte

Sofern erforderlich, geben wir Ihre personenbezogenen Daten an unsere Dach- und Fachverbände auf regionaler und nationaler Ebene (z.B. Raiffeisenverband Südtirol in Bozen), an öffentliche Behörden und Institutionen (z.B. Autonome Provinz Bozen, Agentur der Einnahmen, Handelskammer usw.), an Aufsichtsbehörden (z.B. Banca d'Italia) sowie auch an Vorsorge- und Beistandseinrichtungen, Versicherungsinstitute für die Inanspruchnahme von Versicherungsleistungen und Banken und Kreditinstitute (z.B. INPS-NISF, INAIL usw.) weiter. Für Auswertungen und Beratungen im Zusammenhang mit Ihrer Kandidatur zum Mitglied des Verwaltungsrates/Aufsichtsrates nehmen wir die Dienste des Raiffeisenverbands Südtirol Gen., mit Sitz in Bozen, Raiffeisenstraße 2 in Anspruch. Der Raiffeisenverband wurde hierfür zum Auftragsverarbeiter („responsabile“) ernannt.

Es kann außerdem vorkommen, dass Ihre Daten an ausgewählte Vertragspartner weitergegeben werden, um die Erfüllung eines bestimmten Vertragsgegenstandes zu ermöglichen und um die kontinuierliche Weiterentwicklung und Verbesserung der beanspruchten Produkte zu gewährleisten (z.B. IT-Dienstleister oder Softwarelieferanten). Diese werden ebenfalls zu „Auftragsverarbeitern“ ernannt und sind verpflichtet Ihre Daten vertraulich, gemäß den geltenden Sicherheitsstandards und unter Einhaltung der rechtlichen Vorgaben zu verarbeiten.

Eine Weitergabe der Daten ins EU-Ausland erfolgt grundsätzlich nicht. Für die Durchführung bestimmter Dienstleistungen kann es vorkommen, dass Ihre Daten in ein Drittland übermittelt werden, für welches ein Angemessenheitsbeschluss der Europäischen Kommission besteht oder im Sinne der Datenschutz-Grundverordnung geeignete oder angemessene Garantien gegeben sind.

Ohne Ihre Einwilligung zur Verarbeitung und Weitergabe Ihrer Daten sind wir nicht in der Lage, die Verwaltung Ihrer Kandidatur zum Mitglied des Verwaltungsrates/Aufsichtsrates zu erfüllen.

Eine Liste der Dritten an welche Ihre personenbezogenen Daten weitergegeben werden, kann jederzeit beim Datenschutzbeauftragten (DPO) oder beim Verantwortlichen angefragt werden.

Rechte des Betroffenen

Wir weisen Sie darauf hin, dass Ihnen als „Betroffener der Datenverarbeitung“ gemäß Datenschutz-Grundverordnung besondere Rechte zuerkannt werden:

- Recht auf Auskunft: die Art, die Herkunft, die Logik sowie die Zweckbestimmung der Verarbeitung muss Ihnen auf Anfrage bekanntgegeben werden.
- Recht auf Berichtigung: sofern Ihre Daten nicht/nicht mehr korrekt sind, können diese berichtigt bzw. vervollständigt werden, wenn ein diesbezügliches Interesse besteht. Es steht Ihnen zu, einen entsprechenden Antrag zu stellen.
- Recht auf Löschung: auf Anfrage können Sie eine Löschung Ihrer personenbezogenen Daten fordern, welche seitens des Verantwortlichen, vorbehaltlich gesetzlicher/vertraglicher Auflagen, nachgekommen werden muss.



- Recht auf Einschränkung bei gesetzeswidriger Verarbeitung: in gewissen Fällen können Sie eine zeitweise Einschränkung der Verarbeitung der Daten vornehmen lassen.
- Recht auf Datenübertragbarkeit: auf Anfrage müssen Ihnen Ihre Daten in verständlicher Art und Weise zur Verfügung gestellt bzw. an Dritte übertragen werden;
- Widerspruchsrecht gegen die Verarbeitung: die Zustimmung zur Verarbeitung kann jederzeit widerrufen werden.

Für die Ausübung dieser Rechte können Sie sich direkt an die Bank wenden. Bitte richten Sie etwaige Anfragen schriftlich an den Verantwortlichen der Datenverarbeitung bzw. den Datenschutzbeauftragten (auch „DPO“ genannt), wie nachfolgend genauer beschrieben.

Wir erinnern daran, dass der Betroffene jederzeit eine Beschwerde an die nationale Datenschutzbehörde „Garante per la protezione dei dati personali“, Piazza Montecitorio 121, 00186 Rom, Email: garante@gpdp.it, richten kann.

Verantwortlicher der Datenverarbeitung und Datenschutzbeauftragter - „DPO“

Verantwortlicher der Datenverarbeitung ist RAIFFEISENKASSE UNTERVINSCHGAU GEN., 39025 NATURNS, Hauptstraße 12, Tel. +39 0473 671671, E-Mail: rk.untervinschgau@raiffeisen.it. Die Bank sieht die Rolle eines sogenannten Datenschutzbeauftragten, auch „DPO-Data Protection Officer“ genannt, vor. Dieser dient u.a. als Ansprechpartner für Fragen zu den Verarbeitungstätigkeiten von personenbezogenen Daten und die Geltendmachung von Rechten. Zum Datenschutzbeauftragten wurde der Raiffeisenverband Südtirol Gen., mit Sitz in Bozen, Raiffeisenstraße 2, ernannt. Dieser ist bei vorgenannter postalischer Adresse oder unter folgender Email erreichbar: dpo.rk.untervinschgau@raiffeisen.it.

Mit freundlichen Grüßen

.....
Raiffeisenkasse Untervinschgau Gen.



Einwilligung zur Verarbeitung und Weitergabe der personenbezogenen Daten im Sinne der Datenschutz-Grundverordnung Nr. 679/2016

Bezugnehmend auf die Informationsmitteilung im Sinne der Artt. 13 und 14 der europäischen Datenschutz-Grundverordnung Nr. 679/2016, bestätige ich hiermit den Erhalt einer Kopie derselben und

- erteile die **Einwilligung zur Verarbeitung der mich betreffenden personenbezogenen Daten** und stimme einer Weitergabe dieser Daten an die in der Mitteilung angeführten Gesellschaften, Behörden und Körperschaften zu, wobei gilt, dass die Daten nur für obgenannte Zwecke verarbeitet werden dürfen, die eng mit meiner Kandidatur zum Mitglied des Verwaltungsrates/Aufsichtsrates und mit jenen Verpflichtungen verbunden sind, die Gesetze, Verordnungen, EU- Bestimmungen und aufsichtsrechtliche Bestimmungen vorsehen;
- erteile die **Einwilligung zur Verarbeitung der mich betreffenden „besonderen Kategorien von personenbezogenen Daten“ (ehemals „sensible Daten“)**, die Sie bereits erhoben haben oder in Erfüllung der in der Mitteilung angeführten Verpflichtungen noch erheben werden. Die Verarbeitung und Weitergabe dieser Daten ist nur dann gestattet, wenn sie für die Verwaltung **meiner Kandidatur zum Mitglied des Verwaltungsrates/Aufsichtsrates** unerlässlich ist.

Als Zeichen der ausdrücklichen Zustimmung und Einwilligung.

Naturns, am.....



Verwendung Lichtbild

Information

Im Sinne der geltenden Datenschutzbestimmungen und des Gesetzes zum Schutz der Autorenrechte Nr. 633/1941 informieren wir Sie darüber, dass das der Bank zur Verfügung gestellte Lichtbild (Foto) in einschlägigen Druckmedien (Publikationen, Broschüren, usw.) und digitalen Medien (Webseite der Raiffeisenkasse, Raiffeisen Channel in der Raiffeisenkasse usw.) sowie auf der Homepage der Bank veröffentlicht werden könnte. Eine Weitergabe des Fotos an Dritte ist nur dann vorgesehen, wenn der Zweck mit Ihrer Kandidatur zum Mitglied des Verwaltungsrates/Aufsichtsrates in Zusammenhang steht.

Mit freundlichen Grüßen
Raiffeisenkasse Untervinschgau Gen.

Einwilligung

Nachdem ich über die Verarbeitung meines Lichtbildes (Foto) informiert wurde, erteile ich hiermit meine Einwilligung zu deren Verarbeitung.

Gleichzeitig erteile ich auch im Sinne des Gesetzes zum Schutz der Autorenrechte Nr. 633/1941, dezidiert meine Einwilligung zur Verarbeitung, Verwendung und zur Weitergabe meines Fotos in einschlägigen Druckmedien (Publikationen, Broschüren usw.). Ich stimme einer Verwendung meines Lichtbildes (Foto) und meiner personenbezogenen Daten auf einschlägigen Druckmedien (Publikationen, Broschüren usw.) und digitalen Medien (Webseite der Raiffeisenkasse, Raiffeisen Channel in der Raiffeisenkasse usw.) zu.

Solange eine Weitergabe der Abbildung an Dritte im Zusammenhang mit meiner Kandidatur zum Mitglied des Verwaltungsrates/Aufsichtsrates in Verbindung steht, willige ich auch dieser Verarbeitung zu.

Auch erkläre ich hiermit, für die Erstellung, Verwendung und Nutzung meines Abbildes keinen Anspruch auf Entlohnung, Vergütung oder sonstiges Entgelt gegenüber der Bank anzumelden.

Naturns, am
